



Shuntaro MIURA Akita International University i2100088@gl.aiu.ac.jp

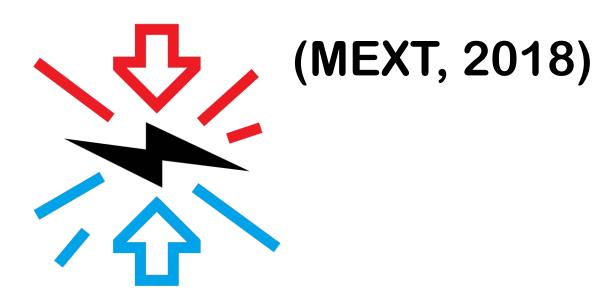
1	The current SHS practices in Japan
2	Focuses in teaching practicum (Nov, 2021)
3	Outcomes

01 The current practices in SHS

01 The current practices in SHS

The revised Course of Study promotes...

Activities to foster productive/interactive skills.



In most lessons...

The majority of class time: understanding the

content / Grammar items. (Koike, 2013; BERD, 2020)

01 The current practices in SHS

- What do you do during English class?
- (SHS 1st-grade students, N=971)
- **▶** translation (87.6%)
- ► grammar exercise (84.0%) (BERD, 2020)

Why Grammar Translation Method?

- ► needs to prepare students for exams.
- teaching just as they were taught.

(Nishimuro & Borg, 2013)



Teachers should be models

(Dornyei, 1994; Dornei & Csizer, 1990; Inok et al., 2021)

Students should have a lot of comprehensible input before producing utterances

(Krashen, 1985)

Show lots of models as a speaker of English

Questionnaire Result Students' Preference for Instructional Language (SPIL)

Research on Students' Preferences of Instructors' Languages in EFL Classes EFL 学習数率における。指導者の使用言語に対する学生の意識資産 低弱者、自服整数子や専門協力や数差階数有変段 三濃を北郎

	<u>書の授業での言語使用</u> について、最も当てはまる数字を、 <u>〇で国</u> 1 ~ 2 は英語授業全般的な内容です。	.,	- 9		10		
ų. i	1~24失論疾病主放的な内容です。				5		
とて	・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・			全	(思		Ç.
1	英語の授業中、理解を促すために、教師は日本語を使ってほし	l/a	1	2	3	4	5
2	英語の授業中、理解を促すために、私は日本語を使いたい		1	2	3	4	5
Q. 6	ら以降の場面で、 <u>敷師が使う言語</u> は英語と日本語、どちらを望み	ますか	?				
	1 2 3 4				5		
英語	を強く望む 英語の方がよい どちらでもよい 日本語の方がよ	i e	日本	語を	強((里:	b
3	新出語を教えるとき		1	2	3	4	;
4	新出語句を教えるとき(例:take care of)		1	2	3	4	į
5	類義語を比較して説明するとき(例:incident と accident の選	(×)	1	2	3	4	ļ
6	多義語を教えるとき(例:spring =春、バネ、泉)		1	2	3	4	ļ
7	会話表現やスラングを教えるとき(例:I'm gonna = I'm going	to)	1	2	3	4	ļ
8	新しい文法を教えるとき		1	2	3	4	
9	借用語が、実際の英語では異なる意味になることを示すとき		1	2	3	4	
	(例:"smart"は、英語では"細身"の意味にはならない)						
10	前回の授業の振り返りをするとき		1	2	3	4	
11	すでに学んだ単語や表現の復習をするとき		1	2	3	4	
12	多義語の復習をするとき		1	2	3	4	
13	借用語の復習をするとき		1	2	3	4	
14	会話表現やスラングを復習するとき		1	2	3	4	
15	課題やテスト範囲について説明するとき		1	2	3	4	
16	生徒が英単語を理解できないとき		1	2	3	4	
17	生徒が教師の英語による説明を理解できないとき		1	2	3	4	
18	生徒が英語で質問したいが、英単語を思いつかないとき		1	2	3	4	
19	生徒が英語の質問に答えたいが、英単語を思いつかないとき		1	2	3	4	
20	英語のテストの受け方について説明するとき		1	2	3	4	
	(例:スピーキングテストは3分で行い、メモ持ち込みは不可)					
21	英語のテストでの指示文		1	2	3	4	
	(例:英文の内容に合うものを、次の選択肢から1つ選びなさ	va)					
22	授業中、生徒の成果をほめるとき		1	2	3	4	ļ
	(例: well done, excellent, great jobetc)						
23	授業中、生徒がくつろげるように支援するとき		1	2	3	4	

	(例: feel relaxed, enjoy group work)					
24	授業中、生徒が緊張しないように支援するとき	1	2	3	4	40
	(例: making mistakes is OK)					
25	授業中、生徒が自信を持てるように支援するとき	1	2	3	4	Ę
	(例: you can do it, have more confidence)					
26	授業中、冗談を言うとき	1	2	3	4	,
27	英語圏の文化についての話をするとき	1	2	3	4	,
28	英語圏の有名人についての話をするとき	1	2	3	4	Ş
29	英語圏の社会問題について話すとき (例:アメリカの人種差別)	1	2	3	4	Ę
30	日本と英語圏社会との文化的差異について話すとき	1	2	3	4	
31	授業開始時のティーチャートーク (あいさつなども含む)	1	2	3	4	400
32	授業終了時のクロージング (あいさつなども含む)	1	2	3	4	,
	(例: That's all for today)					
33	生徒の発音を訂正・説明するとき	1	2	3	4	Ę
34	生徒の単語の使用ミスを訂正・説明するとき	1	2	3	4	Ş
35	生徒の教科書の内容理解のミスを訂正・説明するとき	1	2	3	4	Ş
36	生徒の文法ミスを訂正・説明するとき	1	2	3	4	,
37	生徒のプレゼンテーションに対してコメントをするとき	1	2	3	4	į

Acknowledgement

The researcher would like to thank Masaki Sato for his permission to administer this survey (SPIL) to his fellow students for my research. I would like to thank the students in Omagari SHS, who participated and made this research possible. THANK YOU VERY MUCH!

Reference

Carson, E. (2015). Introducing a new scale: student preferences for instructional language (SPIL). [大字英語教育字会中國・阿爾支語研究起雲], JACET Chugoku-Shikoku Chapter Research Bulletin, (12), 19-36

Note. Adapted from Carson, 2015

01 The current practices in SHS (Reference Data)

Survey methodology:

Asking "Which language (English/Japanese) do you prefer your teacher to use?"

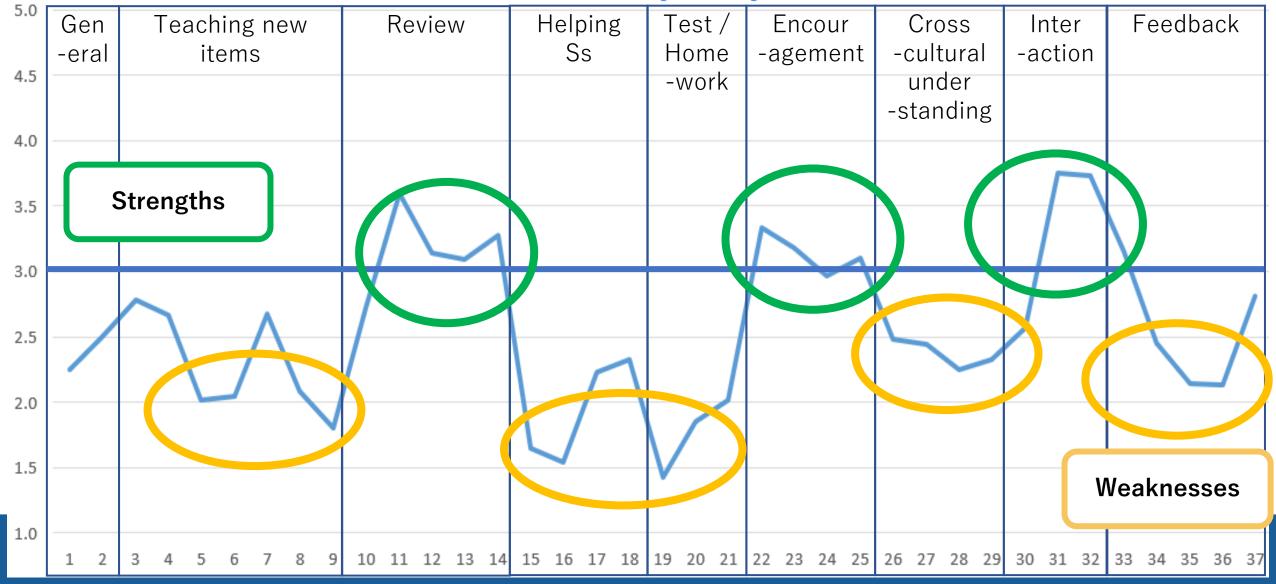
Pre-test: October 2021 (before practicum), N=32

Three-lesson practicum: November 2021 (All in English)

Post-test: November 2021 (right after practicum), N=32

01 The current practices in SHS (Reference Data)





02 Focuses in teaching practicum Nov, 2021 1st-Graders in SHS

Strengths: review, encouragement, interaction

Weaknesses: new items, helping Ss, feedback

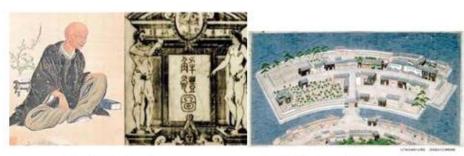
- 1. Use students' background knowledge
- 2. Use visuals, and simple words when teaching new items.
- 3. Show examples before new activities
- 4. Give feedback through interaction & encouragement

Textbook topic



Relationship between The Netherlands & Japan オランダ=Holland / the Netherlands / Dutch

• What else do you know about the Netherlands?



= the Edo period

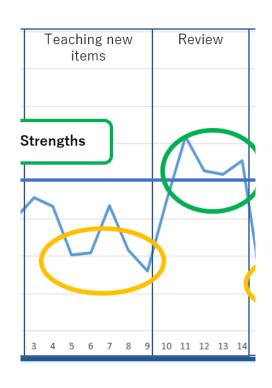
杉田玄白

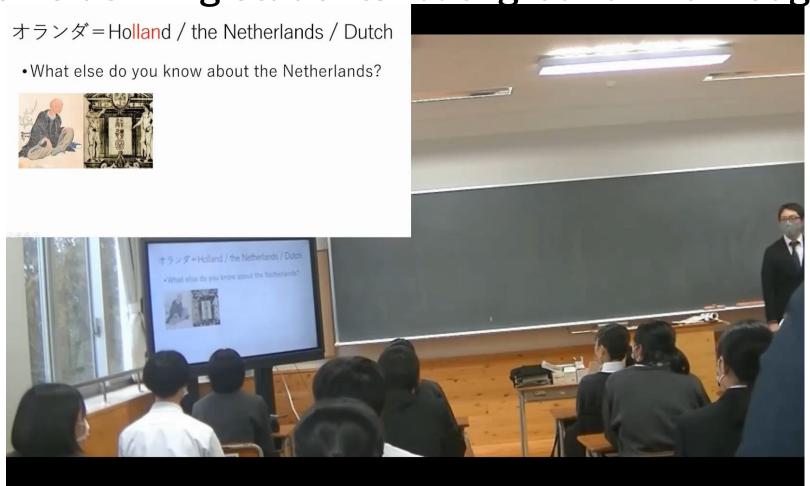
出島 in Nagasaki

ラン学

- ▶ 1. Use students' background knowledge
- ▶ 2. Use visuals, and simple words when teaching new items.
 - 3. Show examples before new activities
- ▶ 4. Give feedback through interaction & encouragement

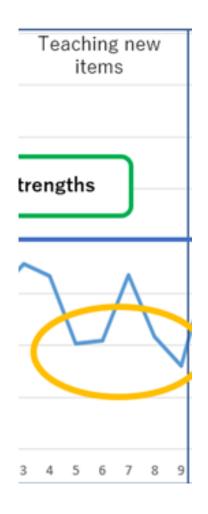
Teach new items utilizing students' background knowledge

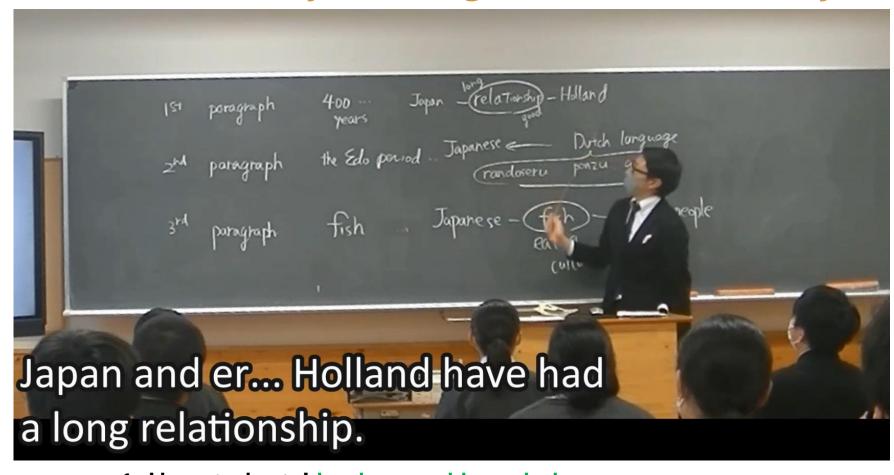




- ▶1. Use students' background knowledge
- ▶ 2. Use visuals, and simple words when teaching new items.
 - 3. Show examples before new activities
- ▶ 4. Give feedback through interaction & encouragement

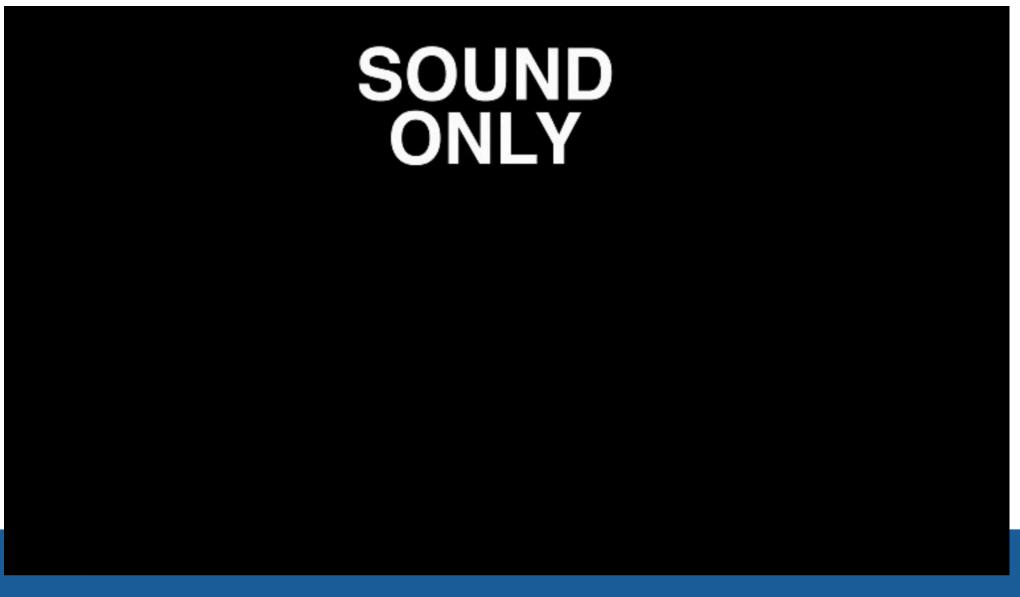
Show examples before a new activity: Retelling text contents with keywords





- 1. Use students' background knowledge
- ▶ 2. Use simple words when teaching new items.
- ▶ 3. Show examples before new activities
 - 4. Give feedback through interaction & encouragement

Students' performance



Students' performance

SOUND

S: Both countries... Japanese and Holland has good relationship for 400 years

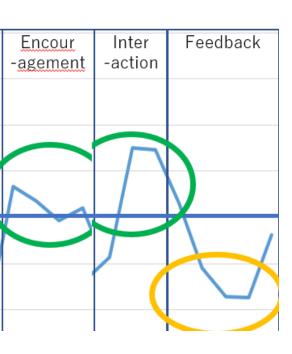
and in the Edo Period, Japanese people borrowed Dutch languages for example, randoseru, ponzu, and gomu.

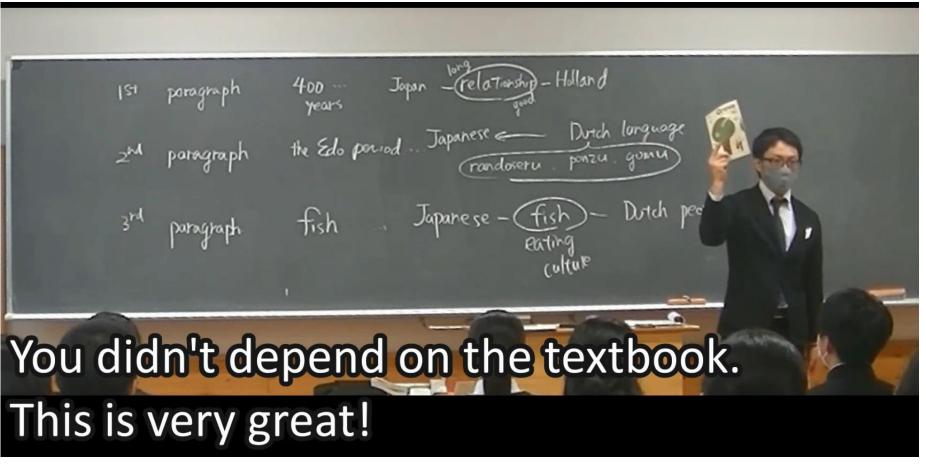
Both.....Japanese people and Dutch people... has similar cultures Especially eating culture, for example,

Japanese people has... eat hatsugatsuo (bonito) in first summer season and Dutch people eat nishin (herring) in the same season.



Give positive feedback after each activity





- 1. Use students' background knowledge
- 2. Use simple words when teaching new items.
- 3. Show examples before new activities
- ▶ 4. Give feedback through interaction & encouragement

Motivating students to speak more

Word	Counter List (以下の粉やおボズトズェブ・1 ひおわれの政証法験も数	Name		
word of	CounterList (以下の数字を手でなぞって、1分あたりの発話題数を数 かまり最初はうまく じしずう 言なせると	きなせなり		毎回話していると
121 · 141 · 161 · 1	82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 1 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 1 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 1 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 1 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 1	134 135 136 137 138 139 140 154 155 156 157 158 159 160 174 175 176 177 178 179 180	I am glad th	•
1	Native-speaker level 1 min. retelling	words		ter and better in of the 3 lessons.
2	Presentation practice	words		

Textbook topic



Relationship between The Netherlands & Japan

Students' Research & Presentation



About the Netherlands

The key elements in speaking activities: Authenticity, Personalization, Creativity

(Shin & Crandall, 2014; Shin et al., 2021; Machida, 2022)

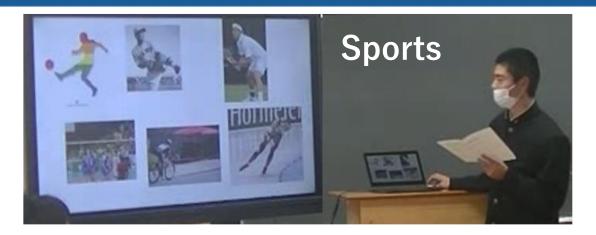
Fostering students' involvement through... Self-Determination (SD)

(Deci & Ryan, 1985, 2011; Hiromori, 2003; Oga-Baldwin & Nakata, 2017; Nishida, 2022)

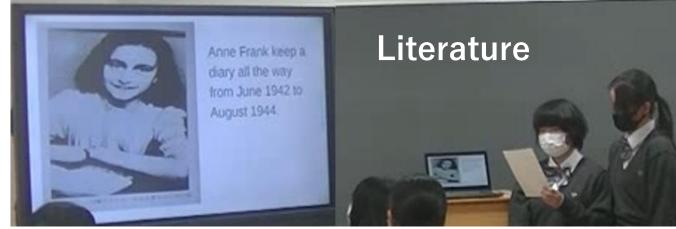


Presentation Activity









Showing various examples of presentation



Text-reading presentation



Presentation with visual aids



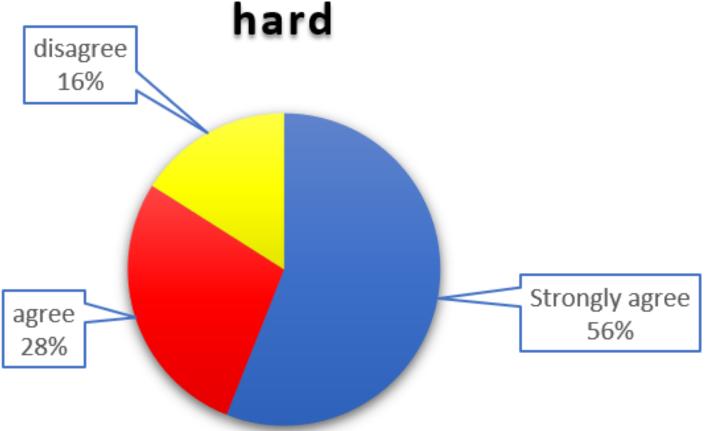
Presenter-audience interactions

Positive	Negative
Visuals	Too much text on the slide
Asking questions	Just reading the scripts
Interaction with the audience	Too fast
	Difficult words

Students' performance

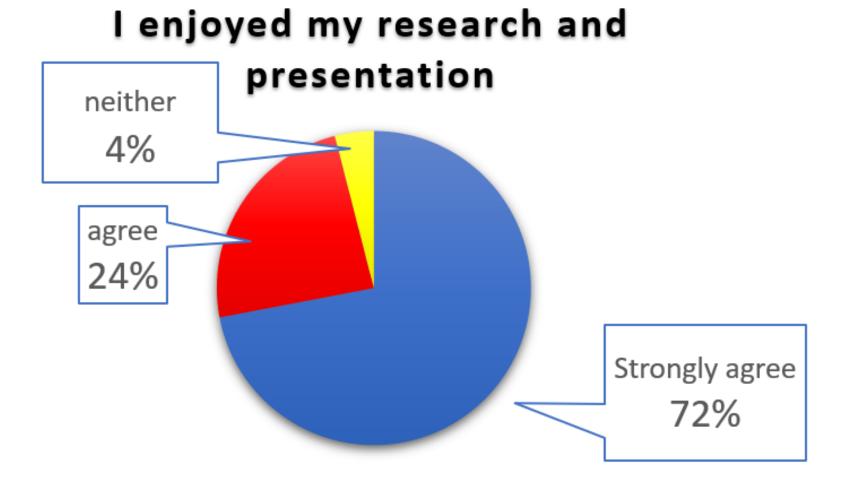


Preparation for the presentation was





84%: hard

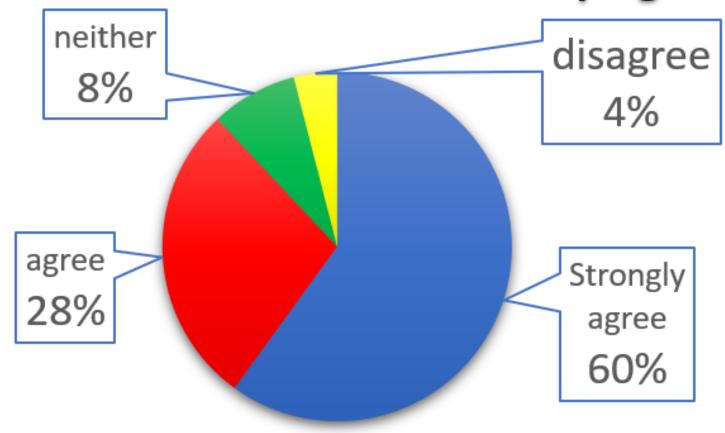




84%: hard

96%: enjoyed

I want to do research activity again





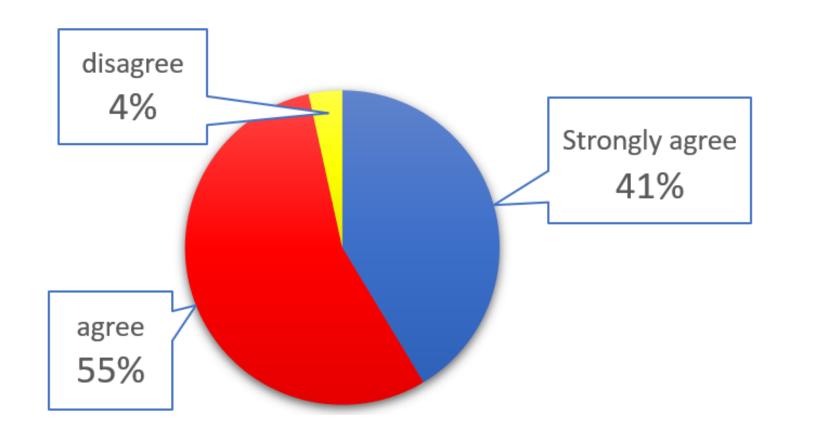
84%: hard

96%: enjoyed

88%: do again

Deciding on your own theme and doing research led to further understanding of the textbook content.





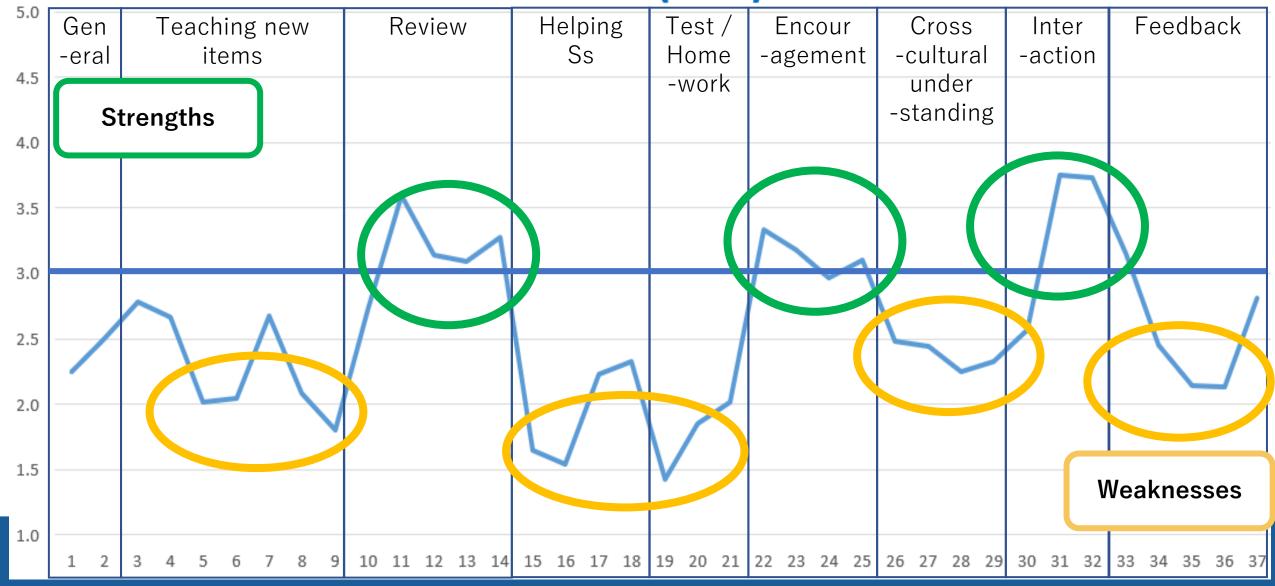
84%: hard

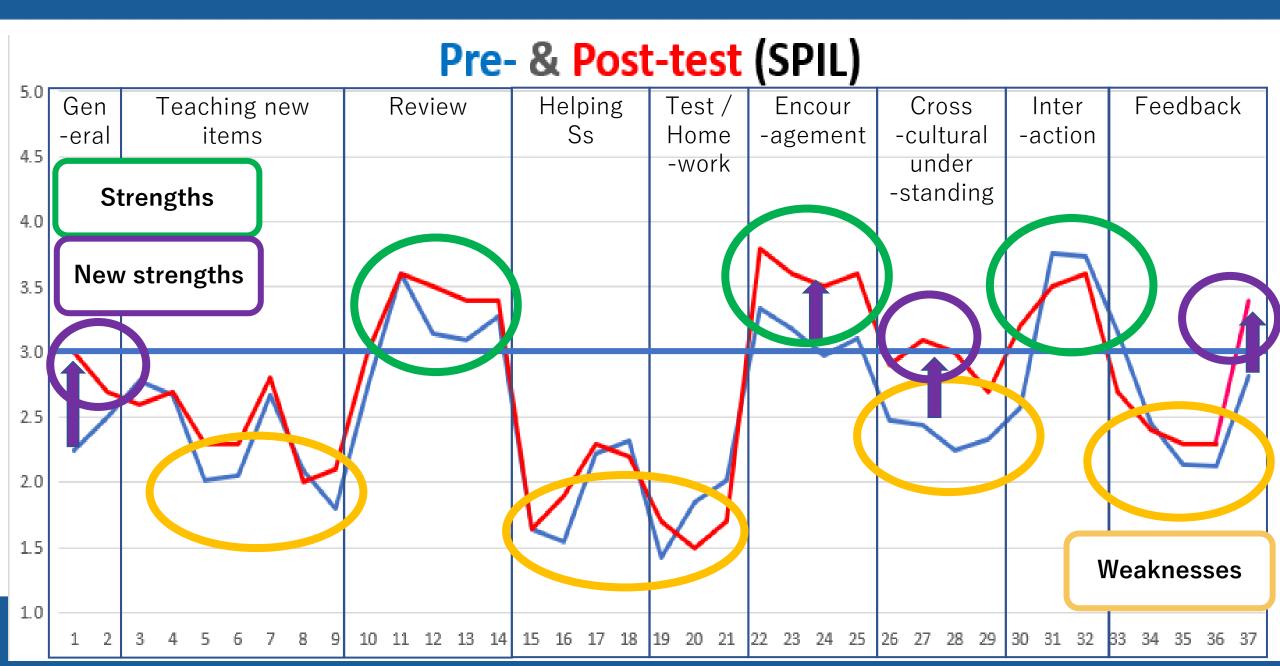
Personalization 96%: enjoyed

Self-determining 88%-do again

96%: und stood the textbook better

Pre-test (SPIL)





04 Conclusion

Data analysis:

The more exposed to English, the more accustomed to English.

Keys to foster students' communication:

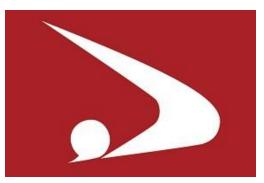
- 1. Students' background knowledge, visuals, and simple words.
- 2. Examples/models before new activities
- 3. Feedback through interaction & encouragement
- 4. Personalizing materials to individual students
- 5. Self-determining opportunities

- Benesse Educational Research and Development Institute (BERD). (2020). Kou-1 sei-no eigo gakushu-nikansuru chosa. [Survey on English learning in the first grade of high school]. https://berd.benesse.jp/global/research/detail1.php?id=5467
- Carson, E. (2015). Introducing a new scale: student preferences for instructional language (SPIL). *JACET Chugoku-Shikoku Chapter Research Bulletin*, (12), 19-36
- Deci, E. L., & Ryan, R. M. (1985). Intrinsic motivation and self-determination in human behavior. Plenum Press.
- Hiromori, T. (2003). Gakushuusha-no doukizuke-wa nani-ni yotte takamaru-ka: Jikoketteirironn-niyoru koukousei eigogakushuusha-no doukizuke-no kentou. [What enhances language learners' motivation? -High school English learners' motivation from the perspective of self-determination theory-]. *JALT Journal*, 25(2), 173-186. https://jalt-publications.org/sites/default/files/pdf-article/jj-25.2-art3.pdf
- Koike, I. (2013). *Teigen nihon no eigo kyoiku: Galapagos karano dashutsu* [A proposal for English education in Japan: Escape from Galapagos]. Mitsumura toshyo shuppan.
- Machida, T. (2022). *Shogakko eigo no kangaekata: Jissenteki na jugyozukuri eno junana no hinto* [Approaches to Teaching Elementary-School English: 17 Practical Tips for Lesson Planning]. Taishukanshoten.

References

- Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology. (2018). *Kotoko gaucho shadow your keiretsu gagaku hen, ego hen* [Course of study, Foreign language and English]. Retrieved from https://www.mext.go.jp/content/1407073_09_1_2.pdf
- Nishimuro, M., & Borg, S. (2013). Teacher Cognition and Grammar Teaching in a Japanese High School. *JALT Journal*, 35(1), 29. https://doi.org/10.37546/jaltjj35.1-2
- Oga-Baldwin, W. L. Q., & Nakata, Y. (2017). Engagement, gender, and motivation: A predictive model for Japanese young language learners. *System*, 65, 151–163. https://doi.10.1016/j.system.2017.01.011
- Shin, J. K., & Crandall, J. (2014). *Teaching young learners English: From theory to practice*. National Geographic Learning.
- Shin, J. K., Savić, V., & Machida, T. (2021). The 6 Principles for Exemplary Teaching of English Learners: Young Learners in a Multilingual World. TESOL Press.





Shuntaro MIURA
Akita International University
English Language Teaching Program